

Talan mot Republiken Italien väckt den 3 februari 2005 av Europeiska gemenskapernas kommission**(Mål C-44/05)**

(2005/C 82/31)

(Rättegångsspråk: italienska)

Europeiska gemenskapernas kommission har den 3 februari 2005 väckt talan vid Europeiska gemenskapernas domstol mot Republiken Italien. Sökanden företräds av E. Traversa och M. Huttunen, båda i egenskap av ombud.

Sökanden yrkar att domstolen skall

- 1) fastställa att Republiken Italien har underlåtit att uppfylla sina skyldigheter enligt Europaparlamentets och rådets direktiv 2002/30/EG av den 26 mars 2002 om regler och förfaranden för att av bullerskäl införa driftsrestriktioner vid flygplatser i gemenskapen (¹) genom att inte inom den föreskrivna fristen anta de lagar och andra författningar som är nödvändiga för att följa direktivet, och, i andra hand, genom att inte omedelbart underrätta kommissionen om sådana åtgärder.
- 2) förplikta Republiken Italien att ersätta rättegångskostnaderna.

Grunder och huvudargument

Fristen för införlivande av direktivet löpte ut den 28 september 2003.

(¹) EGT L 85, 28.3.2002, s. 40.

Talan mot Konungariket Spanien väckt den 7 februari 2005 av Europeiska gemenskapernas kommission**(Mål C-47/05)**

(2005/C 82/32)

(Rättegångsspråk: spanska)

Europeiska gemenskapernas kommission har den 7 februari 2005 väckt talan vid Europeiska gemenskapernas domstol mot Konungariket Spanien. Sökanden företräds av Richard Lyal, juridisk rådgivare, och Luis Escobar Guerrero, tjänsteman vid rättstjänsten, med delgivningsadress i Luxemburg.

Sökanden yrkar att domstolen skall

- 1) fastställa att Konungariket Spanien har åsidosatt sina skyldigheter enligt artiklarna 39, 43, 49 och 56 i Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen samt artiklarna 28, 31, 36 och 40 i EES-avtalet genom att anta och upprätthålla ett system, på området livförsäkringar och pensioner, enligt vilket skatteavdrag endast kan göras för inbetalningar som har gjorts inom ramen för avtal som ingåtts med organisationer med säte i Spanien, och inte för inbetalningar som har gjorts inom ramen för avtal som ingåtts med organisationer med säte i andra medlemsstater,
- 2) förplikta Konungariket Spanien att ersätta rättegångskostnaderna.

Grunder och huvudargument

Skillnaden i skattemässig behandling av pensionssystem på grundval av om de är knutna till organisationer med säte i Spanien eller i andra medlemsstater strider mot de grundläggande friheter som garanteras i EG-fördraget (artiklarna 39, 43, 49 och 56 i det sistnämnda fördraget och artiklarna 28, 31, 36 och 40 i EES-avtalet).

Kravet i den nationella rätten avseende pensionskassornas säte utgör inte enbart diskriminering som hindrar organisationer med säte i andra medlemsstater från att fritt erbjuda sina tjänster till personer som är bosatta i Spanien, utan också ett klart hinder för den fria rörligheten för arbetstagare och kapital samt för etableringsfriheten.

Begäran om förhandsavgörande enligt beslut av Landgericht Nürnberg-Fürth av den 28 januari 2005 i målet mellan Adam Opel AG och Autec AG där Deutscher Verband der Spielwaren-Industrie e.V. har intervenerat till stöd för motparten

(Mål C-48/05)

(2005/C 82/33)

(Rättegångsspråk: tyska)

Landgericht Nürnberg-Fürth, Tyskland, begär genom beslut av den 28 januari 2005, som inkom till domstolens kansli den 8 februari 2005, att Europeiska gemenskapernas domstol skall meddela ett förhandsavgörande i målet mellan Adam Opel AG och Autec AG (där Deutscher Verband der Spielwaren-Industrie e.V. har intervenerat till stöd för motparten) beträffande följande frågor om tolkningen av artiklarna 5.1 a och 6.1 b i rådets första direktiv 89/104/EEG (¹) av den 21 december 1988 om tillnämningen av medlemsstaternas varumärkeslagar (EGT L 40, s. 1; svensk specialutgåva, område 13, volym 17, s. 178).